

Aprovada na 893ª sessão

ALADI/CR/Ata 892
14 de abril de 2005
Hora: 10h15m às 10h25m
21 de abril de 2005
Hora: 10h15m às 10h30m

ATA DA 892ª SESSÃO ORDINÁRIA
DO COMITÊ DE REPRESENTANTES

Ordem do Dia

1. Aprovação da Ordem do Dia.
2. Assuntos em Pauta.
3. Relatório do Presidente da Comissão de Orçamento por Programas (ALADI/CR/di 1997).
4. Assuntos diversos.
 - Menção ao 213º aniversário da morte de Tiradentes, herói nacional do Brasil.

Preside:

LEONARDO CARRIÓN EGUIGUREN

Assistem: Juan Carlos Olima, Ricardo Hartstein, Rubén Javier Ruffi e Marcelo Fabián Lucco (Argentina), Armando Loaiza Mariaca e Marcelo Janko Álvarez (Bolívia), Bernardo Pericás Neto, José Amir Da Costa Dornelles, Luciano Mazza de Andrade, Roberto Goidanich e Luiz Augusto Marfil (Brasil), Oscar Quina Truffa e Hernán Nuñez Montenegro (Chile), Alfonso Soria Mendoza (Colômbia), José Felipe Chaple Hernández (Cuba), Leonardo Carrión Eguiguren e Juan Larrea Miño (Equador), Perla Carvalho, Dora Rodríguez Romero e Marco Antonio Barrera Fuentes (México), Marcelo Eliseo Scappini Ricciardi e Nancy Doria de Guggiari (Paraguai), William Belevan Mc Bride, Gustavo Teixeira Giraldo, Eric Anderson Machado e Ricardo B. Romero Magni (Peru), Jorge Luis Jure e Miguel Pereira (Uruguai), María Lourdes Urbaneja, Luisa López Moreno, Julio Ramón Chirino e Olga Mercedes Fuenmayor (Venezuela).

Secretário-Geral: Didier Operti Badán.

PRESIDENTE. Damos início à sessão número 892 do Comitê de Representantes.

1. Aprovação da Ordem do Dia

...Submeto a consideração a Ordem do Dia, que foi distribuído oportunamente às Delegações.

Não havendo observações, aprova-se a Ordem do Dia.

2. Assuntos em pauta.

...Entrando ao segundo ponto da Ordem do Dia dou a palavra ao Secretário-Geral para que nos informe sobre os assuntos em pauta.

SECRETÁRIO-GERAL. Obrigado, senhor Presidente.

No documento que está nas pastas dos senhores Representantes, e que faz parte da presente ata, constam as notas e documentos correspondentes a fim de dar-lhes entrada na presente sessão. Obrigado, Presidente.

“1. Representação Permanente do Chile. Nota Nº 24, de 06/04/2005.

Comunica a vigência do Segundo Protocolo Adicional ao Acordo de Complementação Econômica Nº 38.

Foi publicado como documento ALADI/CR/di 1992.

2. Representação Permanente do México. Nota 033/05, de 05/04/2005.

Envia para conhecimento cópia da Oitava Resolução de Modificações às Regras de Caráter Geral em Matéria de Comércio Exterior para 2004 e seus anexos 3, 4, 10, 21 e 22, da Secretaria da Fazenda.

Foi publicado como documento ALADI/CR/di 1991.

3. Relatório sobre a evolução dos Acordos Regionais e de Alcance Parcial (Segundo Semestre de 2004 e Resumo do ano) (ALADI/SEC/di 1861.1/Rev. 1)."

PRESIDENTE. Obrigado, Secretário-Geral.

2. Relatório do Presidente da Comissão de Orçamento por Programas (ALADI/CR/di 1997).

...Passamos ao terceiro ponto da Ordem do Dia que é o Relatório do Presidente da Comissão de Orçamento por Programas.

Tem a palavra o Senhor Presidente da Comissão.

Representação da BOLÍVIA (Armando Loaiza Mariaca). Muito obrigado, Presidente.

Corresponde informar ao Comitê que tal como se tinha determinado na última sessão 891 do Comitê de Representantes a Comissão de Orçamento por Programas se reuniu ontem para considerar este programa apresentado pela Secretaria e que consta do documento di 1997, de 13 do corrente mês.

Devo destacar que na reunião foi feita uma análise extensiva de todo o documento, dos programas da Associação para o bimestre maio-junho deste ano, foram feitos comentários, sugestões, esclarecimentos, sobre os quais a Secretaria deu amplas explicações. Muitos desses comentários e anotações foram, segundo verifiquei, recolhidos do documento informativo 1997.

Cabe anotar que com relação ao Artigo Quarto do projeto apresentado em anexo, a Representação do México destacou que a autorização para utilizar os créditos orçamentários do item 2 do orçamento de despesas e receitas que consta como despesas operacionais de programa, deverá compreender, em sua interpretação, unicamente os doze avos desse orçamento. Por isso, a Comissão considerou, existindo esta interpretação, que o Comitê nesta sessão deveria esclarecer esta posição.

Outrossim, a Comissão acordou recomendar ao Comitê que se outorgue o caráter de prioritário aos trabalhos que deve desenvolver a Secretaria no marco da atividade I – 4, referente ao cumprimento dos mandatos emanados da última reunião do Conselho de Ministros.

Foi acordado, também, que a Secretaria-Geral eleve um relatório dos avanços da Atividade XIII.15, previsto para o último mês deste semestre junho.

Solicitou-se, também, a Secretaria que apresente termos de referencia para as atividades II -1; III - 10, 11 e 12 e V - 8 e 9, que serão considerados pela Comissão ou pelo Grupo de Trabalho que corresponda.

Senhor Presidente, é o que tenho para informar e estou aberto a qualquer comentário que desejem fazer sobre o tema. Obrigado.

PRESIDENTE. Obrigado, senhor Presidente da Comissão.

O relatório do senhor Presidente da Comissão contém em anexo um Projeto de Resolução, o qual submeto à consideração dos senhores Representantes.

Tem a palavra a Representante do México.

Representação do MÉXICO (Perla Carvalho). Muito obrigado, senhor Presidente.

Desejo agradecer por seu intermédio a nosso Presidente da Comissão de Orçamento por Programas por seu documento. Queria solicitar amavelmente ao Comitê o adiamento da consideração deste projeto de Resolução.

Segundo escutei no relatório de nosso Presidente se requereria um pouco mais de análise sobre o relatório e talvez uma reunião mais da Comissão de Orçamento por Programas para que possamos superar algumas das dificuldades que ainda temos e possamos receber os termos de referência solicitados. Obrigado.

PRESIDENTE. A senhora Representante do México fez uma proposta. Submeto à consideração do Comitê a proposta da senhora Representante do México.

Alguma observação?

Tem a palavra o Representante do Uruguai.

Representação do URUGUAI (Jorge Luis Jure). Obrigado, senhor Presidente. Entendemos a proposta da Representação do México, porém, cremos que se trata de um assunto, a aprovação do orçamento para maio e junho, que requer ser tratado em breve e proporíamos alternativamente para discutir o tema e aproveitando que estão todas as Delegações presentes, passar a reunião de Chefes de Representação para tratá-lo fora de atas e poder discutir os pontos de divergência. Obrigado.

PRESIDENTE. Há uma proposta alternativa da Representação do Uruguai. Desejaria escutar as observações das demais Representações.

Tem a palavra a Representação da Colômbia.

Representação da COLÔMBIA (Alfonso Soria Mendoza). Obrigado, senhor Presidente. A Colômbia apoiaria a proposta do Uruguai de fazer uma reunião de chefes para poder discutir alguns temas com mais liberdade. Obrigado.

PRESIDENTE. Alguma outra opinião dos senhores Representantes? Tem a palavra a Representação da Argentina.

Representação da ARGENTINA (Ricardo Hartstein). Apóio a proposta do Uruguai e da Colômbia. Obrigado.

PRESIDENTE. Parece que há consenso para suspender a sessão do Comitê e constituir-nos em reunião de Chefes para tratar, hoje, o tema do orçamento. Estão de acordo com isto?

Tem a palavra a Representação do México.

Representação do MÉXICO (Perla Carvalho). Muito obrigado, Presidente.

Logicamente estou de acordo com o que digam meus colegas, o único inconveniente que teria minha Delegação, que de nenhuma maneira iria em contra do consenso, é que nós pedimos instruções e não as recebemos. Por conseguinte, nossa posição, como já expliquei antes, de forma individual, deveria ser a mesma e gostaria de poder ter novas instruções sobre o particular, mas logicamente podemos acompanhar a posição do Comitê.

PRESIDENTE. Bom, com esta intervenção, suspende-se a sessão do Comitê de Representantes e nos constituímos, a partir de hoje em reunião de Chefes de Representação para tratar o relatório do Presidente da Comissão de Orçamento por Programas.

INTERVALO

PRESIDENTE. Bom dia, senhores Delegados.

Reiniciamos a sessão 892 que foi suspensa na quinta-feira passada.

Antes de continuar a sessão, como Representante do Equador desejo informar ao Comitê de Representantes que ontem, após vários dias de protestas populares na cidade do Quito, unidas ao resto do país, e tendo chegado ontem a uma crise muito maior da que se esperava, o Congresso Nacional determinou a demissão do Presidente da República e em cumprimento da norma constitucional, juramentou o Vice-Presidente da República Alfredo Palácio, ontem ao meio dia.

O doutor Palacio assumiu o poder dentro das normas constitucionais. No país, neste momento, há garantias absolutas de todos os direitos dos cidadãos. O país voltou à calma e hoje o novo Governo informará seu gabinete e esperamos que nos próximos dias todo retorne à normalidade, sob as normas constitucionais.

Queria informar a esse respeito e nos próximos dias sobre os resultados das demais ações do Governo Nacional, que garantiu, como disse, o respeito absoluto à Constituição e a todos os direitos cidadãos. O país está em paz neste momento e o Governo está se constituindo.

Com este pequeno relatório retomamos o tema que ficou pendente na sessão anterior e desejaria dar a palavra ao Senhor Presidente da Comissão de Orçamento por Programas.

Representação da BOLÍVIA (Armando Loaiza Mariaca). Obrigado, Senhor Presidente.

Desejo somente manifestar que continuamos com o mandato do Comitê de Representantes, uma intensa e concentrada consideração no âmbito da Comissão de Orçamento por Programas sobre o documento que os senhores puderam conhecer na sessão anterior, com as sugestões feitas no mesmo Comite e depois na Comissão. Para sintetizar direito que como resultado destas deliberações que foram intensas e muito construtivas, devo reconhecer que as Delegações fizeram um esforço especial, muito profissional, cooperativo, para buscar aperfeiçoar, fazer uma adequação precisa de nosso relatório, que é apresentado no documento elaborado em 19 de abril, ALADI/CR/di 1997/Rev. 1.

Como resultado básico de nossas deliberações, a Comissão de Orçamento por Programas acordou encaminhar a este Comitê, um projeto de Resolução nos termos de referência alternativos da atividade III-15, que se tinha falado e o Programa de Atividades da Associação para o bimestre maio-junho de 2005, que como disse, constam em anexo a este relatório.

Devo assinalar que como conseqüência da análise muito precisa feita dos termos de referência, foram analisados alguns critérios que a Secretaria considerou no documento que acabo de mencionar, revisão 1, incluindo os termos de referência da atividade I-4 os quais determinou-se que não foram incluídos.

A Comissão também acordou que os termos de referência das atividades V-8 e 9 sejam submetidos a consideração dos respectivos Grupos de Trabalho sobre comércio eletrônico e participação empresarial.

Cabe destacar que em relação à Resolução que a Comissão está apresentando à consideração deste Comitê para aprovar o Programa de Atividades da Associação sobre o ponto Quarto referente a montantes orçados no item 2 Despesas Operacionais de Programa, poderão ser utilizados até um máximo de 50% do montante total orçado para o ano 2005,. Nesse aspecto a Representação do México nos manifestou que ainda estava analisando este aspecto, que está hoje para a consideração de nosso Comitê e que para hoje deveria receber instruções precisas, de tal maneira que pudesse aprovar-se na manhã de hoje este Projeto de Resolução com um critério positivo.

Se for necessário comentar outros aspectos mais técnicos, operacionais, dos programas ou dos termos de referência que foram extensamente considerados na Comissão, estou preparado, a resolvê-lo e, se necessário, pedir colaboração, pelo seu caráter técnico, à própria Secretaria.

Então, apresentamos para a consideração do Comitê este Projeto de Resolução em anexo, que tem 5 parágrafo resolutivos, que já conhecíamos da reunião anterior e que hoje, creio, estaríamos, várias Delegações, neste momento falo como Delegação, preparadas a aprová-lo, como recomenda a Comissão de Orçamento por Programas. Obrigado, Senhor Presidente.

PRESIDENTE. Obrigado, senhor Embaixador da Bolívia.

Submeto à consideração o Projeto de Resolução recomendado pela Comissão de Orçamento por Programas.

Tem a palavra a Representação do México.

Representação do MÉXICO (Perla Carvalho). Muito obrigado, Presidente, e por seu intermédio agradeço muito a nosso Presidente da Comissão de Orçamento por Programas por seu extensivo e claro relatório sobre as atividades da Comissão e desejo também agradecer ao Comitê e à própria Comissão por sua paciência em ter-nos concedido um pouco de tempo para arrecadar instruções sobre este ponto.

Desejo manifestar-lhes que recebi instruções e que estamos em condições de aprovar este projeto, levando em consideração, logicamente, que este orçamento, segundo um de seus pontos, que é o terceiro, está se referindo às “normas gerais contidas no anexo I da Resolução 278 do Comitê de Representantes”, de modo que no entendimento que estas normas serão aplicadas, a Representação do México está em condições de aprova-lo e referimo-nos particularmente ao Artigo 5º, letra e) da Resolução 278 que se refere à elaboração de relatórios trimestrais de avaliação e ao Artigo 7 desta mesma Resolução, no qual se fala da necessidade de ter um conhecimento prévio pelo Comitê do programa trimestral tentativo que, tenho entendido, é uma norma que se deve estar cumprindo.

Queria fazer uma menção sobre o documento que já nos apresentaram, revisão 1. Pareceria que não foram incorporados alguns termos de referência, um dos quais tinha-se decidido eliminar, mas não nos ficou muito claro o resto dos termos de referência que deveriam constar em anexo a este relatório de nosso Presidente. Muito obrigado.

PRESIDENTE. Obrigado à Representação do México.

O senhor Presidente da Comissão de Orçamento por Programas tem alguma observação para fazer?

Representação da BOLÍVIA (Armando Loaiza Mariaca). Senhor Presidente, como o manifestei muito sinteticamente, na Comissão acordou-se não incluir na atividade I-4, os termos de referência, os outros termos de referência foram incluídos como anexo ao Comitê. Neste momento no sei a qual se referiu a Representação do México, mas solicitaria à Secretaria que nos explicasse tecnicamente quais são os termos de referência que estão formalmente incluídos, após a inclusão dos da atividade I-4. Obrigado.

PRESIDENTE. Tem a palavra a Secretaria.

SECRETARIA (Carlos Mejía Soto). Efetivamente, alguns dos termos de referência não estão neste documento porque se considerou-se que foram aceitos com algumas modificações de forma, basicamente foram apresentados termos de referência alternativos no caso concreto onde houve observações de fundo e esses são os que constam neste documento.

PRESIDENTE. Alguma outra Representação tem observações sobre o tema?

Não havendo observações, aprova-se esta Resolução com o número 289¹

Com isto passamos ao último ponto da Ordem do Dia, Assuntos diversos.

3. Assuntos diversos

...Tem a palavra o Embaixador do Brasil.

¹ Consta em anexo a este documento.

Delegação do BRASIL (Bernardo Pericás Neto). Obrigado, senhor Presidente.

Simplesmente para registrar que hoje se comemora 213 aniversário da morte de Tiradentes, o herói nacional da independência do Brasil, cujo busto está aqui frente à ALADI junto com outros dos próceres da independência da América.

Então, queria fazer esse registro formal que hoje estamos comemorando, esta data que para nós é muito importante. Muito obrigado.

PRESIDENTE. Obrigado, Embaixador do Brasil. Alguma Delegação deseja fazer uso da palavra?

Não havendo outros assuntos para tratar encerra-se a 892ª sessão do Comitê de Representantes. Obrigado.
